

## 393181-2026 - Wettbewerb

Italien – Eisenbahnmaterial – DAC.0332.2026 - FORNITURA DI AGHI GREZZI CON FORGIATURA  
(Componenti per AdD +- 200)

OJ S 109/2026 09/06/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung  
Lieferleistungen

### 1. Beschaffer

---

#### 1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: RETE FERROVIARIA ITALIANA SPA

E-Mail: [mi.casu@rfi.it](mailto:mi.casu@rfi.it)

Rechtsform des Erwerbers: Öffentliches Unternehmen

Tätigkeit des Auftraggebers: Eisenbahndienste

### 2. Verfahren

---

#### 2.1. Verfahren

Titel: DAC.0332.2026 - FORNITURA DI AGHI GREZZI CON FORGIATURA (Componenti per AdD +- 200)

Beschreibung: DAC.0332.2026 - FORNITURA DI AGHI GREZZI CON FORGIATURA  
(Componenti per AdD +- 200)

Kennung des Verfahrens: 0e366e84-8ed7-410c-b34f-3438230ec1a4

Interne Kennung: DAC.0332.2026

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

##### 2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 34940000 Eisenbahnmaterial

##### 2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: PONTASSIEVE

Postleitzahl: 50065

Land, Gliederung (NUTS): Firenze (IT114)

Land: Italien

##### 2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 1 272 144,00 EUR

##### 2.1.4. Allgemeine Informationen

**Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/25/EU

##### 2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

**Bedingungen für die Einreichung:**

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

**Auftragsbedingungen:**

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 1

## 2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

## 5. Los

---

### 5.1. Los: LOT-0001

Titel: DAC.0332.2026 - BUSTA ECONOMICA LOTTO 1

Beschreibung: DAC.0332.2026 - BUSTA ECONOMICA LOTTO 1

Interne Kennung: DAC.0332.2026-LOTTO 1

#### 5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 34940000 Eisenbahnmaterial

##### **Optionen:**

Beschreibung der Optionen: Descrizione delle opzioni a) Proroga tecnica (come da art. 7 bis comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare); b) Modifiche del contratto ai sensi dell'articolo 120 comma 1 lettera a) d.lgs. 36/2023 (come da art. 25 comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara); c) Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto pari 127.214,40 (come da art. 25 comma 2 bis dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara) d) Clausola di rinegoziazione: Ai sensi dell'art. 9 del Codice, la Stazione appaltante prevede clausole di rinegoziazione, specie quando il contratto risulta particolarmente esposto per la sua durata, per il contesto economico di riferimento o per altre circostanze, al rischio delle interferenze da sopravvenienze. Si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto (Allegato C), da intendersi qui integralmente richiamato.

#### 5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: PONTASSIEVE

Postleitzahl: 50065

Land, Gliederung (NUTS): Firenze (IT114)

Land: Italien

#### 5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 48 Monate

#### 5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

#### 5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 763 286,40 EUR

#### 5.1.6. Allgemeine Informationen

##### **Vorbehaltene Teilnahme:**

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

#### 5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

#### 5.1.10. Zuschlagskriterien

##### **Kriterium:**

Art: Preis

Beschreibung: SI RINVIA AL DISCIPLINARE DI GARA

#### 5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Italienisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2799>

#### 5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

##### Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Zulässig

Adresse für die Einreichung: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2799>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Italienisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: SI RINVIA AL DISCIPLINARE DI GARA

Frist für den Eingang der Angebote: 02/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

##### Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 03/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Eröffnungstermin — Beschreibung: La data di apertura delle offerte indicate potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti.

##### Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: SI RINVIA ALLO SCHEMA DI CONTRATTO E RELATIVI ALLEGATI NONCHE' AGLI ATTI IN ESSO RICHIAMATI

Finanzielle Vereinbarung: SI RINVIA AL DISCIPLINARE DI GARA

#### 5.1.15. Techniken

##### Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

##### Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

#### 5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: TAR DEL LAZIO

Informationen über die Überprüfungsfristen: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni dalla data della pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: RETE FERROVIARIA ITALIANA SPA

#### 5.1. Los: LOT-0002

Titel: DAC.0332.2026 - BUSTA ECONOMICA LOTTO 2

Beschreibung: DAC.0332.2026 - BUSTA ECONOMICA LOTTO 2

Interne Kennung: DAC.0332.2026-LOTTO 2

##### 5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 34940000 Eisenbahnmaterial

**Optionen:**

Beschreibung der Optionen: Descrizione delle opzioni a) Proroga tecnica (come da art. 7 bis comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare); b) Modifiche del contratto ai sensi dell'articolo 120 comma 1 lettera a) d.lgs. 36/2023 (come da art. 25 comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara); c) Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto pari 84.809,60 (come da art. 25 comma 2 bis dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara) d) Clausola di rinegoziazione: Ai sensi dell'art. 9 del Codice, la Stazione appaltante prevede clausole di rinegoziazione, specie quando il contratto risulta particolarmente esposto per la sua durata, per il contesto economico di riferimento o per altre circostanze, al rischio delle interferenze da sopravvenienze. Si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto (Allegato C), da intendersi qui integralmente richiamato.

**5.1.2. Erfüllungsort**

Stadt: PONTASSIEVE

Postleitzahl: 50065

Land, Gliederung (NUTS): Firenze (IT114)

Land: Italien

**5.1.3. Geschätzte Dauer**

Laufzeit: 48 Monate

**5.1.4. Verlängerung**

Maximale Verlängerungen: 0

**5.1.5. Wert**

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 508 857,60 EUR

**5.1.6. Allgemeine Informationen****Vorbehaltene Teilnahme:**

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

**5.1.9. Eignungskriterien**

Quellen der Auswahlkriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

**5.1.10. Zuschlagskriterien****Kriterium:**

Art: Preis

Beschreibung: SI RINVIA AL DISCIPLINARE DI GARA

**5.1.11. Auftragsunterlagen**

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Italienisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2799>

**5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe****Bedingungen für die Einreichung:**

Elektronische Einreichung: Zulässig

Adresse für die Einreichung: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2799>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Italienisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: SI RINVIA AL DISCIPLINARE DI GARA  
Frist für den Eingang der Angebote: 02/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

**Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:**

Eröffnungstermin: 03/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Eröffnungstermin — Beschreibung: La data di apertura delle offerte indicate potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti.

**Auftragsbedingungen:**

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: SI RINVIA ALLO SCHEMA DI CONTRATTO E RELATIVI ALLEGATI NONCHE' AGLI ATTI IN ESSO RICHIAMATI

Finanzielle Vereinbarung: SI RINVIA AL DISCIPLINARE DI GARA

**5.1.15. Techniken**

**Rahmenvereinbarung:**

Keine Rahmenvereinbarung

**Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:**

Kein dynamisches Beschaffungssystem

**5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung**

Überprüfungsstelle: TAR DEL LAZIO

Informationen über die Überprüfungsfristen: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni dalla data della pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: RETE FERROVIARIA ITALIANA SPA

## 8. Organisationen

---

**8.1. ORG-0001**

Offizielle Bezeichnung: RETE FERROVIARIA ITALIANA SPA

Registrierungsnummer: 01585570581

Stadt: Roma

Postleitzahl: 00159

Land, Gliederung (NUTS): Roma (IT143)

Land: Italien

E-Mail: [mi.casu@rfi.it](mailto:mi.casu@rfi.it)

Telefon: 0647308841

**Rollen dieser Organisation:**

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

**8.1. ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: TAR DEL LAZIO

Registrierungsnummer: 0632872517

Stadt: Roma

Postleitzahl: 00196

Land, Gliederung (NUTS): Roma (ITI43)  
Land: Italien  
E-Mail: [URP.RM@GIUSTIZIA-AMMINISTRATIVA.IT](mailto:URP.RM@GIUSTIZIA-AMMINISTRATIVA.IT)  
Telefon: 0647308841  
**Rollen dieser Organisation:**  
Überprüfungsstelle

## 10. Änderung

---

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung  
:  
fdcf094d-8691-42fd-99bc-564b3374a502-01  
Hauptgrund für die Änderung  
:  
Aktualisierte Informationen  
Beschreibung  
:  
Proroga presentazione offerte e aggiornamento seduta di gara

### 10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0001  
Beschreibung der Änderungen: Anzichè Termine per il ricevimento delle offerte 17/06/2026 12:00:00, leggi Termine per il ricevimento delle offerte 02/07/2026 12:00:00

### 10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0002  
Beschreibung der Änderungen: Anzichè Termine per il ricevimento delle offerte 17/06/2026 12:00:00, leggi Termine per il ricevimento delle offerte 02/07/2026 12:00:00

## Informationen zur Bekanntmachung

---

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 0e02f82e-b430-4299-a1b5-56fb440d2f36 - 02  
Formulartyp: Wettbewerb  
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung  
Unterart der Bekanntmachung: 17  
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 08/06/2026 11:45:18 (UTC+02:00)  
Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit  
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Italienisch  
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 393181-2026  
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 109/2026  
Datum der Veröffentlichung: 09/06/2026